



# ADN: 100% SAME



# El futuro es de quienes siempre lo han sabido cultivar.

GAMA \* modelos.

Alprincipio, un sueño escomo una semilla, ligero, frágil, a merced de los acontecimientos que suceden a su alrededor. Empeño, perseverancia, previsión y creatividad son algunas de las características necesarias para que se desarrollen perfectamente. En SAME llevamos desarrollando este sueño desde 1927, el año en que los hermanos Cassani decidieron que era el momento de sembrar la semilla, y presentaron el tractor Cassani. Uno de los primeros tractores con motor diésel del mundo, que sembraba las bases de la nueva etapa en la relación entre el hombre, y la máquina. Desde la fundación de SAME —Società Accomandita Motori Endotermici— se ha estimulado y fomentado el desarrollo de la agricultura de generación en generación, siendo pioneros en innovación y tecnología.

Cada nuevo proyecto surge de nuestro sólido pasado, con un ADN 100% SAME que mira ya al mañana, desarrollando soluciones únicas y exclusivas, motores eficientes, mecánica avanzada, sistemas digitales para la gestión de las actividades agrícolas y una comodidad superior.

Con sus innovadoras soluciones SAME nos acerca a las necesidades reales de los





\_\_\_\_\_

. . . . . . . Campo abierto

Viñedos, frutales, compactos (Explorer TB: Hasta fin de existencias - Stage IIIB)

Tractores de cadenas (Hasta fin de existencias - Stage IIIB)

25 Cargadores Frontales

26 SDF Smart Farming Solutions



La eficiencia que esperas de un Virtus del futuro.

Desde la primera generación, presentada en 2013, el Virtus siempre ha estado expresamente concebido para ser eficiente y productivo en un amplio espectro de aplicaciones.

SAME siempre se ha caracterizado por crear diseños atractivos que, además, potencian la facilidad de uso y la eficacia de las funciones de sus máquinas. La última familia SAME Virtus continúa esta tradición y presenta un capó de una sola pieza con un diseño completamente nuevo, que ofrece una excelente visibilidad delantera y mejor maniobrabilidad.

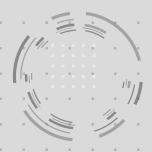
Los tres modelos de la nueva familia Virtus montan los nuevos motores FARMotion 45, que entregan una potencia máxima que va de los 1)6 CV a 143 CV (con gestión de potencia incluida). El control electrónico de los motores FARMotion 45 gestiona el sistema de inyección common rail de 2000 bares, el ventilador electrónico viscoso y, en los modelos 125 y 135, incluso la variación de

la geometría del turbocompresor VTG; soluciones tecnológicas de vanguardia para satisfacer las necesidades de par y potencia de la maquinaria agrícola actual.

Las numerosas opciones de configuración de la transmisión también contribuyen a aumentar la versatilidad de toda la familia Virtus. Para una conducción más tradicional, se puede optar por el cambio manual de 5 marchas con Powershift de 3 marchas bajo carga (60+60), fácil de usar y funcional. Los tractores SAME Virtus están ahora disponibles con la novedosa transmisión RVshift, una transmisión automática que se puede gestionar por completo con el joystick. Es un concepto de transmisión "Full Powershift" con un total de 20+16 velocidades, que cuenta con un sistema inteligente de gestión de la transmisión que garantiza unos cambios rápidos y suaves, con una comodidad insuperable.







VIRTUS			Powershift		RVshift		
		115	125	135	115	125	135
Motor				FARMo	otion 45		
Normativa de emisiones				Fas	se V		
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	4/3849					
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	85.6/116	93/126	99.8/136	89.3/121	95/129	100.8/137
Potencia máxima con gestión (ECE R120)	kW/CV	93/126	100/136	105/143	93/126	100/136	105/143
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	81.2/110	88.2/120	94.6/129	84.7/115	90.1/123	95.6/130
Capacidad máx. del elevador trasero	kg	5.410 7.000			7.000		
Batalla	mm	2480			2510		
Peso total en vacío	kg	4500	47	50	4900		

Tanto la doble tracción como el bloqueo de los diferenciales se activan de forma electrohidráulica, y se pueden gestionar de forma completamente automática mediante la función ASM. El eje delantero suspendido opcional mejora la comodidad del operador, así como la seguridad y la estabilidad del tractor.

Para satisfacer las necesidades de cualquier tarea, la nueva familia Virtus Fase V ofrece todas las velocidades estándar de la TDF (540, 540 ECO, 1000 y 1000 ECO), además de la TDF sincronizada con eje independiente. El elevador trasero tiene una capacidad máxima de 5000 kg de serie, que puede aumentarse hasta los 7000 kg con cilindros adicionales opcionales. Como es natural, el elevador trasero incorpora el control electrónico de serie y la función "antidumping", que reduce las oscilaciones generadas por los aperos suspendidos, mientras que el elevador delantero opcional de 3000 kg también está disponible con una TDF frontal de 1000 rpm.

Los tractores SAME. Virtus Fase V pueden configurarse con diferentes tipos de sistemas

hidráulicos. La configuración más destacada es un sistema hidráulico Load Sensing con un caudal de 120 l/min, hasta 10 salidas traseras y acopladores Power Beyond. El sistema de dirección hidráulica se alimenta mediante un circuito independiente con su propia bomba.

Dependiendo del modelo, la cabina TopVision está disponible con tres niveles de equipamiento diferentes. Todos ellos ofrecen el espacio, la comodidad y las características típicas de los tractores de alta gama. La suspensión mecánica de la cabina, los faros de trabajo LED, el iMonitor, el techo de alta visibilidad, un compartimento refrigerado de 12 V. puertos USB y un sistema de audio con radio DAB+ son algunos de los accesorios opcionales disponibles para la nueva familia SAME Virtus Fase V.

La nueva familia Virtus también integra las SDF Smart Farming Solutions, que abren las puertas a los nuevos servicios digitales de la agricultura moderna, que permiten trabajar con mayor rapidez y precisión que nunca para optimizar la productividad.



Capó de nuevo diseño con faros LED.



Interfaz de usuario RVshift





#### Evolución de una obra maestra.

Innovación, versatilidad, alta tecnología y excelente calidad son los pilares esenciales de la gama SAME Explorer desde el año 1983. Ahora, el Explorer cuenta, además, con unas características y una amplia gama que lo convierten en el compañero de trabajo ideal. Cinco modelos diferentes, dos versiones (LS/GS) e innumerables opciones permiten personalizar el fractor para adaptarlo a las necesidades

Todos los productos de la familia Explorer cuentan con el motor FARMotion 35 (3 cilindros) o el FARMotion 45 (4 cilindros), con turbo intercooler y sistema de inyección Common Rail. Con Explorer

específicas de cada cliente.

puedes elegir el tipo de transmisión que mejor se adapta a ti, Hi-Lo o 3 marchas bajo carga con gestión automática (APS), no importa que opción elijas, ya que siempre dispondrás de la velocidad más adecuada. Inversor mecánico, o electrohidráulico con función SenseClutch para regular la rapidez de la respuesta, y función Stop&Go, para detener el tractor con solo accionar los frenos. En el sistema hidráulico podrás elegir entre un sistema simple de centro abierto, con 55 l/min de caudal, o el exclusivo sistema de doble bomba con 90 l/min bajo demanda, que convierten a los Explorer en la gama ideal para realizar trabajos con el







EXPLORER		95	100	105	115	125	
Motor		FARMotion 45	FARMotion 35		FARMotion 45		
Normativa de emisiones		Fase V					
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	4/3849	3/2887		4/3849		
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	70/95	75/102	78/106	85/116	93/126	
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	66.4/90	71.1/97	74/101	80.6/110	88.2/120	
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg		4525		4855	5.410	
Batalla	mm	2400	2350		2400		
Peso total en vacío	Kg	3950	3800	3950	4250	4350	

cargador frontal. Descubre el placer de conducir un Explorer gracias a su fácil manejo. Su elevador trasero de control mecánico, o electrónico, tepermitirán trabajar siempre de forma óptima.

Trabajar en campo con cualquier tipo de implemento es posible gracias a las 4 velocidades de la TDF trasera; además, aumenta las prestaciones de tu Explorer instalando la TDF sincronizada con eje independiente o la TDF frontal de 1000 rev/min. Los Explorer son la gama de tractores multiusos más personalizable del mercado, que mejor se adaptan a tu trabajo, permitiéndote afrontar las labores más variadas de forma sencilla.

La gama Explorer no solo cumplirá con todas tus expectativas, sino que te ofrecerá una gran flexibilidad, y una extraordinaria capacidad de producción, en un ambiente agradable, funcional y cómodo. Personaliza todos los productos de la familia Explorer incorporando de fábrica la preinstalación del cargador frontal (Light Kit o Ready Kit).



Máxima facilidad de uso gracias a la característica Jógica de colores.



Techo de nuevo diseño con hasta 12 faros de trabajo LED.

# DORADOEVT

## CAMPO ABIERTO

### Tecnología de vanguardia para una versatilidad sin precedentes.

El nuevo Dorado CVT se presenta en el mercado como el nuevo referente en el segmento de los tractores multiusos. No solo por su tamaño compacto y su excelente maniobrabilidad, cualidades que siempre han distinguido a los tractores Dorado, sino también por su elevado nivel de equipamiento tecnológico. Cuentan con una serie de tecnologías exclusivas, que incluyen los potentes motores FARMotion 45 con gestión Overboost, la transmisión con variación continua CVT y el eje delantero con suspensión ActiveDrive. Además, en los Dorado CVT, se han integrado los nuevos sistemas tecnológicos SDF Smart Farming Solutions y el innovador reposabrazos MaxCom, expresamente desarrollado por los ingenieros de SAME, para que tu trabajo sea más productivo y confortable. El Dorado CVT también se distingue por su extraordinaria versatilidad de uso: en las explotaciones agrícolas tradicionales es perfecto para las labores de siembra, henificación y la aplicación de tratamientos fitosanitarios (gracias a la cabina presurizada con filtro de categoría 4), aunque también ofrece un excelente rendimiento en las operaciones de campo abierto más comunes. Al ser tan compacto y contar con un sistema hidráulico tan potente, también es ideal para utilizarlo en campos de frutales y viñedos con marcos de plantación anchos.

DORADO CVT		95	105	115			
Motor		FARMotion 45					
Normativa de emisiones			Fase V				
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	4/3849	4/3849	4/3849			
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	70/95	78/106	85/116			
Potencia máxima con OverBoost (ECE R120)	kW/CV	-	-	93/126			
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	66.4/90	74/101	80.6/110			
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	4310					
. Batalla	mm	2271					
Ancho trasero total (mín./máx.)	mm	1745-2180					
Peso total en vacío	Ко		4200				





### Uno de los productos de mayor éxito de SAME.

Nacidos para responder a todo tipo de necesidades, desde las labores en campo abierto o en campos frutales con amplios marcos de plantación hasta las múltiples y variadas aplicaciones de las explotaciones agrícolas. Los SAME Dorado ofrecen una gran variedad de equipamientos, con un excelente confort y soluciones de vanguardia para afrontar de la mejor forma posible cualquier tipo de labor. La cabina de 4 montantes, disponible en dos versiones de techo, ofrece una excelente visibilidad en cualquier situación. La visibilidad está garantizada incluso de noche, gracias al nuevo paquete de luces LED. Con un nuevo y moderno diseño, con motores FARMotion 45 y 3 relaciones bajo carga, el elevador trasero electrónico opcional y una amplia opción de neumáticos, incluido el innovador PneuTrac, los Dorado están preparados para afrontar el reto de la agricultura del mañana.

DORADO		95	105		
Motor		FARMation 45			
Normativa de emisiones		Fase V			
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	4/3849			
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	70/95	78/106		
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	66.4/90	74/101		
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	3600			
Batalla	mm	2271			
Peso total en vacío	Kg	3575			





## EAMPO ABIERTO

### Naturalmente, ganador.

Concebida para dar respuesta a las necesidades de las labores en campo abierto y de las explotaciones agrícolas en general, la familia SAME Dorado Natural, con sus nuevos motores FARMotion 35, Fase V, se desenvuelve perfectamente en cualquier situación y ofrece una serie de prácticas soluciones de alta tecnología, un confort superior y numerosas posibilidades de configuración, que la convierten en el aliado ideal para afrontar cualquier tarea con facilidad. Todas las opciones de transmisiones disponibles les permiten mantener siempre el ritmo adecuado tanto en el campo como en carretera, donde alcanzan los 40 km/h a régimen económico del motor. El elevador trasero, con la legendaria eficacia del control mecánico SAME, tiene una capacidad máxima de 3500 kg. Además, ahora está disponible el control EasyLift, con el que podrás subir y bajar los implementos pulsando un solo botón de la consola. La TDF dispone de 3 velocidades (540/540 ECO/1000) y el modo sincronizado. La cabina ofrece un ambiente de trabajo amplio, cómodo y ergonómico con una excelente visibilidad panorámica.

Dorado Natural		70	80	90	100		
Motor			FARMo	tion 35			
Normativa de emisiones		Fase V					
Cilindros/Cilindrada	n.º/cm3	3/2887					
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	48.9/66	55.8/76	67//91	75/102		
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	48/65	55.2/75	63.5/86	71.1/97		
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	3500					
Batalla	mm	2100					
Peso total en vacío	Kn	45	5Π	3.3	i5Ω		





### El tractor para cualquier aplicación.

La gama Argon se distingue por su excelente maniobrabilidad, su gran robustez y facilidad de uso. Los motores FARMotion 35, Fase V, están expresamente diseñados para el uso agrícola, y potencian todas estas características. Los Argon ofrecen una transmisión 15+15 que permite alcanzar una velocidad de 40 km/h que también está disponible en versión ECO. Esta última versión incluye de serie el acoplamiento electrohidráulico de la tracción delantera y el bloqueo de los diferenciales delantero y trasero. La TDF trasera viene de serie con las velocidades de 540 rpm y 540 ECO, opcionalmente se puede añadir el modo 1.000 rpm o el sincronizado. El sistema hidráulico ofrece hasta 56 l/min y un máximo de 6 vías traseras, mientras que el elevador tiene una capacidad máxima de 3500 kg. El puesto de conducción se caracteriza por un alto nivel de confort, gracias a un túnel central rebajado, al nuevo diseño del salpicadero y a los nuevos mandos, aún más cómodos y fáciles de usar.

ARGON		70	80	90	100	
Motor		FARMotion 35				
Normativa de emisiones	Fase V					
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3/2887				
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	48.9/66	55.8/76	67/91	75/102	
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	48/65	55.2/75	63.5/86	71.1/97	
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	3500				
Batalla (4RM/2RM)	mm	2100/2166 2100/-				
Peso total en vacío (4RM/2RM)	Kg	3000/2800 3000/-			00/-	



## EXPLORER TB

(Hasta fin de existencias - Stage IIIB)

### VINEDOS, FRUTALES, COMPACTOS

Único en su género, dedicado a los especialistas del campo.

Extremadamente multifuncional, práctico y potente, se adapta incluso a los trabajos más duros. Los Explorer TB, disponibles en dos modelos 105 y 115, se han diseñado para los clientes con necesidades específicas. Es la opción ganadora para el cultivo de olivos, frutales espaciados, invernaderos y trabajos en terrenos de montaña gracias a su altura reducida, su bajo centro de gravedad y su estructura estudiada para poder realizar todos los trabajos, incluso con los aperos más exigentes. Además, los motores FARMotion de 4 cilindros, con turbo e intercooler, garantizan siempre una respuesta inmediata de la máquina.



Inversor Hidráülico PowerShüttle con función Stop&Go.

ı,						
	EXPLORER TB		105	115		
	Motor		FARM	lotion		
	Normativa de emisiones		Fase	ıll B		
	Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	4/3849			
-	Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	75/102	83/113		
	Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	71.5 / 97	79/107		
	Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	4525			
	Batalla	mm	2400			
	Peso total en vacío	Kg	3300	3500		



# FRUTTETOCVT

## VIÑEDOS, FRUTALES, COMPACTOS

La gama más avanzada de la familia frutteto.

\_\_\_\_\_

El SAME Frutteto CVT es el tractor especializado más tecnológico de su categoría. Ágil en cualquier condición, pero al mismo tiempo compacto y con una gran estabilidad. Equipados con los increíbles motores FARMotion 35 y 45 con función Overboost, la innovadora transmisión de variación continua, la cabina con plataforma plana y el nuevo reposabrazos MaxCom, el eje delantero ActiveDrive y el sistema hidráulico altamente modular provisto de una bomba de caudal fijo de 84 l/min o de caudal variable "Load Sensing" de 100 l/min. Los Frutteto CVT representan la máxima expresión de la innovación tecnológica aplicada a los tractores especializados. Características únicas, hasta ahora inimaginables en los tractores especializados.

FRUTTETO CVT		90	90	100	105	115		
Motor		FARMotion 35	FARMotion 45	FARMotion 35	FARMo	otion 45		
Normativa de emisiones		Fase V						
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3/2887	4/3849	3/2887	4/3	4/3849		
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	67/91	70/95	75/102	78/106	85/116		
Potencia máxima con gestión (ECE R120)	kW/CV	-	-	-	-	93/126		
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	63.5/86	66.4/90	71.1/97	74/101	80.6/110		
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg			3800				
Batalla	mm	2044	2174	2044	21	74		
Ancho trasero total (mín./máx.)	mm	1440-1670						
Peso total en vacío	Kg	g 3635 3860 3635				160		



# FRUTTETO

### VIÑEDOS, FRUTALES; COMPACTOS

Confort sin precedentes para plantaciones frutales y viñedos.

El SAME Frutteto es la herramienta de trabajo ideal para gestionar de manera óptima la productividad en plantaciones frutales y viñedos. Los avanzados motores FARMotion 35 y 45, Fase V, especialmente desarrollados para el uso agrícola, constituyen el alma de los modelos Frutteto. Los motores FARMotion 35 de 3 cilindros permiten una batalla corta y garantizan mayor maniobrabilidad. Los FARMotion 45 con su generosa cilindrada ofrecen unas prestaciones impresionantes. El cumplimiento de la normativa vigente sobre emisiones de la Fase V está garantizado por un paquete completo de soluciones de postratamiento de los gases de escape, hábilmente integradas por los ingenieros de SAME para mantener el perfil rebajado e inclinado del capó. Un tractor capaz de cumplir las exigencias y responder a las necesidades de los agricultores de hoy en día. Esta familia de tractores ofrece una amplia gama de configuraciones, con inversor mecánico o hidráulico, mandos mecánicos o electrohidráulicos de la TDF, con distinto diámetro de los neumáticos y numerosas configuraciones hidráulicas disponibles. Las dimensiones compactas, el radio de giro reducido y la gran capacidad de maniobra convierten el Frutteto en un tractor ideal, incluso en los espacios más estrechos y en las cabeceras más limitadas.

				1		
FRUTTETO	90	95	100	105	115	
Motor		FARMotion 35	FARMotion 45	FARMotion 35	FARMo	tion 45
Normativa de emisiones				Fase V		
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3 3/2887 4/3849 3/2887 4/3849				849
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	67/91	70/95	75/102	78/106	85/116
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	63.5/86	66.4/90	71.1 / 97	74/101	80.6/110
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg			3940		
Batalla	mm	2044 2174 2044 2174				74
Ancho trasero total (mín./máx.)	mm	1440-1670				
Peso total en vacío	Kg	3460 3515 3460 3515				15



# FRUTTETO 80 CLASSIC

## WIÑEDOS, FRUTALES, COMPACTOS

La combinación perfecta de versatilidad y comodidad.

El nuevo Frutteto 80 Classic es el tractor ideal para plantaciones de frutales con hileras muy espaciadas; además de ser muy resistente para afrontar las labores en campo abierto. Los Frutteto 80 Classic, Fase V, están disponible en una amplia gama de configuraciones: con cabina o protección ROPS abatible, con eje delantero fijo o con sistema de eje delantero suspendido ActiveDrive, y con transmisión completamente mecánica o la transmisión Powershift (HML) de 3 marchas bajo carga, para satisfacer las necesidades de cualquier viñedo o plantación de frutales. Los Frutteto 80 Classic montan los nuevos motores FARMotion 35 de tres cilindros, que, gracias a sus dimensiones compactas, permiten unas de las batallas más cortas de su categoría para garantizar la impresionante agilidad de estos tractores. Cumplen las normas de emisiones de la fase V mediante un sistema simplificado de postratamiento de los gases de escape que no requiere el uso de AdBlue. Eficiencia, maniobrabilidad y confort. Estas han sido las prioridades a la hora de desarrollar el Frutteto 80 Classic, para que los profesionales puedan aumentar aún más la productividad en su trabajo.

FRUTTETO CLASSIC		80
Motor		FARMotion 35
Normativa de emisiones		Stage V
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3/2887
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	55.8/76
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	55.2/75
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	2800
Batalla	mm	2011
Ancho trasero total (mín./máx.)	mm	1441-1628
Peso total en vacío	Kg	2730
Peso total en vacío con cabina	Kg	2995



# FRUTTETO NATURAL

### VIÑEDOS, FRUTALES, COMPACTOS

Especializado en sencillez.

La nueva familia Frutteto Natural Fase V, descendiente directa de la exitosa gama SAME Frutteto, ofrece una selección de tractores concebidos para garantizar una eficiencia y fiabilidad inigualables. Algunas de las características más destacadas de esta nueva familia son su facilidad de uso, sus amplias opciones de configuración, la precisión del elevador trasero y el puente delantero con frenos. El Frutteto Natural Fase V monta los motores FARMotion 35 de última generación que, en esta gama de potencia, cumple los estrictos requisitos de la fase V solo con el DPF, sin necesidad de utilizar aditivos adicionales, como el AdBlue. La amplia opción de transmisiones, disponibles desde 8+8 hasta 30+15 con divisor mecánico, y la posibilidad de configurar el tractor con un enganche tripuntal estándar o compacto te brindan la posibilidad de personalizar el tractor según las necesidades de tu explotación agrícola.

	FRUTTETO Natural		70	80		
-	Motor		FARMotion 35			
	Normativa de emisiones		Fas	eV		
	Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3/2	887		
	Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	48.9/66	55.8/76		
	Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	48/65	55.2/75		
-	Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	3.050			
	Batalla	mm	199	96		
	Ancho trasero total (mín./máx.)	mm	1340-	1640		
	Peso total en vacío	Kg 2325				





### El tractor multiusos especializado.

El Delfino es el tractor ideal para todas aquellas situaciones en las que es fundamental disponer de un tamaño compacto, pero sin renunciar al equipamiento y al confort típicos de las máquinas de categoría superior. Con sus nuevos motores compactos y de altas prestaciones, conformes a la Fase V, la transmisión de 12+12 o 16+16 velocidades, el bloqueo electrohidráulico de los diferenciales, los elevadores de gran capacidad y los potentes sistemas hidráulicos, son perfectos tanto para las labores agrícolas como para las municipales, incluso para el cuidado de las zonas verdes. Además, están disponibles tanto en la versión abierta, con arco de seguridad delantero abatible, como con cabina.

DELFINO		50 BASSO	50	60	
Motor			Perkins		
Normativa de emisiones			Fase V		
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3		2/2216		
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	38/51	38/51	43.5/59	
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	38/51	38/51	43.5/59	
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg		1.320		
Batalla	mm		1.800		
Ancho trasero total (mín./máx.)	mm	1375-1610			
Peso total en vacío	Kg	1450	1550	1.600	
Peso total en vacío con cabina	Kg	-	1.800	1850	



## FRUTTETO CVT S/V

## VIÑEDOS, FRUTALES, COMPACTOS

El especialista por excelencia en viñedos y frutales de plantación estrecha.

El Frutteto CVT S y el Frutteto CVT V tienen configuraciones específicas para trabajar entre las hileras más estrechas. A pesar de sus dimensiones compactas, el nivel de confort es excepcional gracias a la cabina de 4 montantes, el exclusivo reposabrazos MaxCom unido al asiento y un suelo completamente plano. La excelencia tecnológica de los Frutteto CVT S/V está comprobada con una amplia gama de equipamientos, que incluyen la innovadora transmisión de variación continua, la completa integración con las SDF Smart Farming Solutions y los potentes sistemas hidráulicos con bomba Load Sensing que suministra un caudal de 100 l/min con el motor a tan solo 1850 rpm. Al igual que los modelos más anchos de la familia Frutteto CVT, los Frutteto CVT S y V están equipados con los modernos motores FARMotion 35 y 45, diseñados expresamente para el ámbito agrícola y compactos para poder mantener el perfil rebajado e inclinado del capó.

FRUTTETO CVT S/V		90	95	100	105	115	
Motor		FARMotion 35 FARMotion 45 FARMotion 35 FARMotion			tion 45		
Normativa de emisiones		Fase V					
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3/2887 4/3849 3/2887 4/3849				849	
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	67/91	70/95	75/102	78/106	85/116	
Potencia máxima con OverBoost (ECE R120)	kW/CV	-	-	-	-	93/126	
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	63.5/86	66.4/90	71.1/97	74/101	80.6/110	
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg			2.600			
Batalla	mm	2086 2216 2086 2216			116		
Ancho trasero total (mín./máx.) - Frutteto CVT S	mm	1265-1515					
Ancho trasero total (mín./máx.) - Frutteto CVT V	mm	1080-1300					
Peso total en vacío - Frutteto CVT S	Kg	3565 3620 3565 3620				20	
Peso total en vacío - Frutteto CVT V	Kg	3435	3490	3435	3490		



# FRUTTETOS/V

## VIÑEDOS, FRUTALES, COMPACTOS

Pequeños y ágiles, pero potentes en cualquier circunstancia.

Los nuevos Frutteto S/V, Fase V, están equipados con los motores FARMotion 35 y 45, de 3 o 4 cilindros. El primero permite una batalla más corta, mientras que el segundo garantiza las máximas prestaciones, incluso con los implementos que requieren más potencia. Con la posibilidad de elegir entre varias configuraciones de transmisión, diferentes neumáticos y opciones del sistema hidráulico más sus dimensiones compactas y su impresionante potencia: los fractores Frutteto S/V son ideales para las tareas especializadas típicas de los viñedos y las plantaciones de frutales, que requieren características únicas. Gracias a su reducido radio de giro, a su notable maniobrabilidad y a su diseño compacto, tanto en el plano estructural como en el tecnológico, la misión principal de los Frutteto S/V es satisfacer las necesidades de los agricultores de hoy en día. Eficiencia, manejabilidad y confort son las palabras clave que caracterizan los Frutteto S/V, fruto de una larga tradición en el campo y de la voluntad de aportar mejoras continuas e importantes innovaciones tecnológicas:

FRUTTETO S/V		90	95	100	105	115		
Motor		FARMotion 35 FARMotion 45 FARMotion 35 FARMotion 45				tion 45		
Normativa de emisiones		Fase V						
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3/2887	3/2887 4/3849 3/2887 4/3849			849		
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	67/91	70 / 95	75/102	78/106	85/116		
Potencia nominal (ECE R120)	kW/CV	63.5/86	66.4/90	71.1 / 97	74/101	80.6/110		
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	2.600						
Batalla	mm	2086 2216 2086 2216			216			
Ancho trasero total (mín./máx.) - Frutteto S	mm	1270-1515						
Ancho trasero total (mín./máx.) - Frutteto V	mm	1170-1320						
Peso total en vacío - Frutteto S	Kg	3265 3320 3265 3320				20		
Peso total en vacío - Frutteto V	Ko	3180 3235 3180 3235				35		



## FRUTTETO 80 S/V CLASSIC

## VIÑEDOS, FRUTALES, COMPACTOS

#### Eficiencia absoluta.

Los tractores de la nueva familia SAME Frutteto 80.5/V Classic heredan todos los puntos fuertes de la generación anterior y cumplen la reciente normativa sobre emisiones de la fase V con un sistema simplificado de postratamiento de los gases de escape sin catalizador SCR, que no utiliza AdBlue. El motor FARMotion 35, al ser muy compacto, permite que los tractores Frutteto 80.5/V Classic tengan una de las batallas más cortas de su categoría lo que, en combinación con el generoso ángulo de giro máximo del eje delantero, se traduce en una agilidad superlativa. Con un ancho total de 1,16 a 1,46 metros, según la versión, los tractores Frutteto 80.5/V Classic se desenvuelven a la perfección incluso entre las hileras más estrechas. Disponibles en una amplia gama de variantes, con inversor mecánico o hidráulico, con transmisión totalmente mecánica o con transmisión Powershift (HML) de 3 marchas bajo carga, y con eje delantero fijo o con el sistema de eje delantero suspendido ActiveDrive, los tractores Frutteto 80.5/V Classic son la elección perfecta para quienes buscan un tractor con un bajo coste de funcionamiento y no quieren renunciar a la alta tecnología.

FRUTTETO S/V CLASSIC		80
Motor		FARMotion 35
Normativa de emisiones		Stage V
<sup>®</sup> Cilindros / Cilindrada	No./cc	3/2887
Potencia máxima (ECE R120)	kW/HP	55.8/76
Potencia nominal (ECE R120)	kW/HP	55.2/75
Capacidad máx. del elevador trasero	kg	2600
Batalla	mm	2050
Ancho trasero total (mín./máx.)	mm	1166-1463
Peso total en vacío	kg	2850



# ACTIVEDRIVE

Suspensión delantera ActiveDrive de ruedas independientes: un resultado único de la especialización SAME.



La suspensión delantera de brazos independientes es fruto del liderazgo de SAME en el segmento de los especializados. Una innovación exclusiva, que permite a los tractores Frutteto, Frutteto S y V, Frutteto CVT, Frutteto CVT, Frutteto CVT, así como a los modelos Dorado CVT con ActiveDrive trabajar con una amortiguación vertical de las dos ruedas delanteras, libre e independiente. Todo ello manteniendo unas dimensiones compactas y bajando el centro de gravedad, para obtener una mejor distribución de los pesos, una mayor estabilidad y un nivel de seguridad más elevado. Un paquete tecnológico formidable, que permite a SAME ofrecer un confort de conducción y una estabilidad de marcha comparable solo con los tractores de alta potencia.

#### Funciones anticabeceo y antibalanceo. Estabilidad, seguridad y adherencia al máximo nivel.

Gracias al innovador esquema de la suspensión y al exclusivo software de control, los modelos con ActiveDrive ofrecen también las funciones anticabeceo y antibalanceo. La primera función aumenta la estabilidad y la seguridad en frenada, compensando el brusco hundimiento del tren delantero y el consiguiente desplazamiento excesivo de la carga al eje delantero. La segunda, en cambio, adapta automática la rigidez del sistema al ángulo de giro y a la velocidad de avance, mejorando la estabilidad y la adherencia tanto en campo como en carretera.

#### Un confort superior, en cualquier condición.

La suspensión ActiveDrive, gestionada por un sistema electrónico adaptativo, trabaja sinérgicamente con un diferencial de control electrónico (DTC), permitiendo experimentar un confort de conducción inalcanzable con cualquier otro tractor especializado. La función de autonivelación, siempre activa, tiende a poner los cilindros a mitad de carrera, garantizando así el máximo recorrido del sistema en las diversas condiciones de trabajo. Complementándolo con el sistema el DTC —el innovador diferencial de control electrónico con sistema de bloqueo automático progresivo—, que interviene en el bloqueo de las ruedas delanteras hasta el 100 %, para garantizar una tracción constante al variar la adherencia.

Además, los modelos CVT con ActiveDrive ofrecen funciones adicionales, como la posibilidad de ajustar manualmente la altura del eje delantero para facilitar las operaciones de mantenimiento o conexión de los implementos.





(Hasta fin de existencias - Stage IIIB)

### TRACTORES DE CADENAS

Para llegar donde es más difícil con total seguridad.

El SAME Krypton es el tractor de orugas más potente de la gama Krypton y está listo para afrontar cualquier terreno. Destinado a ofrecer las máximas prestaciones en las condiciones más difíciles, típicas de las zonas de montaña. Con un estilo moderno, líneas redondeadas y un diseño pensado para una visibilidad óptima y respetar los cultivos. El Krypton 115 se distingue por su batalla de 1.850 mm y su innovador carro de 6 rodillos de apoyo, que ofrece una mayor estabilidad y una alta capacidad de tracción.



KRYPTON		115
Motor		FARMotion
Normativa de emisiones		Fase III B
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	4/3849
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	83/113
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	3170
Batalla	mm	1850
Anchura trasera total	mm	1.800
Superficie de apoyo	cm²	16650
Peso con lastre	Kg	6140

Puesto de conducción ergonómico y cómodo.





(Hasta fin de existencias - Stage IIIB)

### TRACTORES DE CADENAS

La excelencia entre las máquinas de orugas compactas de campo abierto.

El nuevo SAME Krypton M, gracias a sus cualidades de maniobrabilidad, el bajo centro de gravedad, el carro de 6 rodillos y una amplia superficie de apoyo (tejas de 450 mm), se ha diseñado para usos pesados de campo abierto, incluso en pendientes pronunciadas. El sistema hidráulico de 50 l/min, las numerosas tomas hidráulicas (hasta 10 traseras y 2 duplicaciones delanteras) y la TDF trasera 540/540ECO (o 540/1000) garantizan una gran versatilidad de uso. Bajo el nuevo capó, está instalado el motor FARMotion de 4 cilindros con sistema de inyección Common Rail de 2.000 bar.



KRYPTON M		105	115		
Motor		FARMotion			
Normativa de emisiones		Fase III B			
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	4/3849	4/3849		
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	75/	02		
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	28	2800		
Batalla	mm 1850		50		
Anchura trasera total	mm	1.800			
Superficie de apoyo	cm²	166	16650		
Peso con lastre	Kg	58	80		

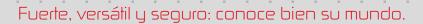
Distribuidores hidráulicos traseros de hasta 10 vías.



# KRYPTONF

(Hasta fin de existencias - Stage IIIB)

### TRACTORES DE CADENAS



Krypton F se ha diseñado para el trabajo entre las hileras. Los modelos Krypton F pueden equiparse con bandas de goma ComfortTrack, que garantizan el máximo confort para el conductor gracias a la reducción de las vibraciones y del ruido. Además, disminuye los daños por compactación del terreno. Los Krypton F son tractores de gran versatilidad y, por eso, instalan dos tomas hidráulicas duplicadas en la zona delantera derecha, para una conexión cómoda y funcional de los aperos laterales y delanteros, sumamente útil en caso de podadoras, despuntadoras e hincaestacas.

KRYPTON F			90	100			
NRTF I UIV F		С	N	L	N	L	
Motor		FARMotion					
Normativa de emisiones		Fase III B					
Cilindros / Cilindrada	n.º/cm3	3/2887					
Potencia máxima (ECE R120)	kW/CV	65/88	65/88	71/97	71/97	71/97	
Capacidad máx. del elevador trasero	Kg	3170					
Batalla	mm	1650					
Anchura trasera total	mm	1360	1460	1750	1460	1.800	
Superficie de apoyo	cm²	10230	11880	13200	11880	14850	
Peso con lastre	Kg	4760	4810	5250	4810	5370	



# CARGADORES FRONTALES

Una amplia gama de cargadores y aperos.



Los cargadores frontales SAME han sido expresamente diseñados para la gama de tractores de 70 a 140 CV. Además de una estructura sólida y robusta, ofrecen una amplia gama de accesorios para realizar a la perfección todas las labores de manipulación y almacenaje típicas de una explotación agrícola. Los cargadores frontales SAME reducen significativamente la carga del tractor. Gracias a nuestro diseño técnico, los accesorios se encuentran en una posición ideal para tener un menor impacto sobre el eje delantero. El cargador está diseñado para ofrecer una capacidad de carga máxima sin pérdidas, con un ángulo de inclinación máximo en el suelo de entre 41° y 45°, y en la posición elevada de 63°. Gracias a la cinemática Z, el conductor disfruta de la gran visibilidad y las mejores prestaciones. Es más, se puede conducir sin problemas incluso en un terreno accidentado gracias al sistema de amortiguación "Comfort-Drive", que reduce las vibraciones en el cargador y el apero. Las operaciones de montaje, desmontaje y mantenimiento se realizan con rapidez y facilidad, además de poder utilizar la pluma con todo tipo de implementos. Con la exclusiva función "Return-to-Level", el apero retorna la posición predefinida con solo pulsar un botón.

- Resistente y duradero: Cargadores frontales Profiline de acero de grano fino.
- Sistema de control de nivel mecánico, "Return-to-Level" opcional
- Altura máxima de carga de hasta 4,1 m
- El cargador y los soportes no obstaculizan el acceso a los puntos de mantenimiento
- Sistema de enganche rápido "HydroFix" opcional para acoplar con rapidez y facilidad el cargador frontal y todas sus conexiones
- Gran capacidad de elevación en todo el recorrido
- Control fácil, de precisión, mediante joystick o mandos de una sola palanca
- La función ComfortDrive protege al conductor y los implementos de las vibraciones extremas





# SOF SMART FARMING SOLUTIONS

## PREPARADOS PARA LA AGRICULTURA DEL FUTURO.



### La precisión es el requisito fundamental para la productividad.

Las SDF Smart Farming Solutions combinan numerosas soluciones digitales que permiten utilizar los tractores de manera eficiente y cómoda. Estas soluciones incluyen sistemas de autoguiado fiables y de gran precisión, aplicaciones ISOBUS y una serie de sistemas de gestión de datos. El iMonitor es un controlador centralizado, fácil de usar, que desempeña un papel fundamental en la mayoría de estas soluciones y aplicaciones.

#### ASPECTOS DESTACADOS

- Aumenta la productividad
- Fácil de usar
- Seguridad de los datos
- Mayor comodidad
- Precisión sin precedentes
- Conectividad avanzada
- Compatibilidad superior
- Máxima rentabilidad
- Gestión más eficaz de las tareas





Los sistemas de autoguiado se incluyen cada vez más en el equipamiento de serie de los tractores de muchas explotaciones agrícolas, debido a las evidentes ventajas que ofrecen: ahorro de recursos, mayor conveniencia y productividad, y precisión altamente fiable. El operador puede confiar en su gran fiabilidad, incluso en las condiciones de trabajo más difíciles, como con niebla o de noche. Cualquiera que haya trabajado alguna vez con un sistema de autoguiado no querrá volver a prescindir de él. Numerosas aplicaciones de agricultura de precisión se basan en la navegación por satélite. Nuestros receptores utilizan señales gratuitas, disponibles internacionalmente, que ofrecen diferentes niveles de precisión dependiendo del servicio de corrección y del modelo del receptor. Es posible elegir el sistema que mejor se adapte al trabajo.

Cada vez es más importante contar con una gestión de datos eficiente para optimizar los procesos de trabajo. No importa el tipo de datos con los que el cliente desee trabajar, pueden ser datos de la máquina o agronómicos: SDF ofrece varias aplicaciones para transferir y comprender de forma fiable datos esenciales. Mediante el uso de formatos de archivo estándar, los clientes pueden disponer siempre de una visión general y los datos se transfieren de forma coordinada. Esta solución garantiza la máxima compatibilidad y permite a nuestros clientes ser los dueños de todas sus decisiones.

Optimiza las operaciones. Aumenta la eficiencia. La nueva aplicación SDF Fleet Management ofrece soluciones personalizadas para poder gestionar los datos más importantes de las máquinas de un vistazo. Nuestros clientes, como son los agricultores, los contratistas o cualquier otro usuario se benefician del control total de sus máquinas, ya que pueden acceder a una serie de datos importantes. La aplicación SDF Fleet Management, basada en un navegador, es la interfaz principal para obtener los datos telemétricos que proporcionan información sobre las máquinas SAME. Los datos de las máquinas, como el nivel de combustible, la posición o la velocidad, se transfieren en tiempo real a la aplicación, donde los usuarios pueden supervisar, analizar y optimizar el uso de sus máquinas. Los mensajes de error se pueden transmitir al jefe de servicio del concesionario para prevenir posibles problemas e incluso reducir el tiempo de inactividad de la máquina.

Para un intercambio de datos online fiable entre diferentes puntos finales, las máquinas SAME cuentan con una interfaz para el Agrirouter. Se trata de una plataforma universal de intercambio de datos que permite a los agricultores y contratistas intercambiar datos, como los límites del campo o las directrices entre la máquina, y cualquier aplicación software agrícola (por ejemplo, un FMIS) de una amplia gama de fabricantes.

Gracias a la electrónica, la maquinaria agrícola actual es más segura, más potente, más precisa y más eficiente. La conectividad ISOBUS permite al operador utilizar varias aplicaciones para controlar los diferentes aperos de forma individual desde un único monitor. El iMonitor es el controlador central de todas las aplicaciones ISOBUS y permite realizar diferentes tareas con facilidad y de forma muy intuitiva, como la asignación de funciones AUX-N, la generación y manejo de mapas de aplicación y el control automático de hasta 200 secciones diferentes. Un gran número de funciones están disponibles incluso sin activación.











Obtenga más información en same-tractors.com o visite su concesionario.



